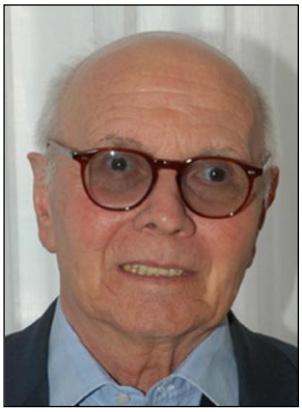
SOCIETÀ SAN PAOLO
Il Segretario generale



"Así como hemos estado unidos en la profesión de la fe, mantengámonos también unidos en el sufragio y en la intercesión".
(P. Alberione)

A las 21 del viernes 28 de agosto, en la Comunidad Divina Providencia de Alba, volvió a la casa del Padre nuestro hermano sacerdote

P. ANTONIO TEOFANO GIRLANDA

85 años de edad, 69 de vida paulina, 67 de profesión y 59 de sacerdocio.

«He comprendido que aquí he encontrado mi sitio y trataré de corresponder crecientemente y cada vez mejor a las gracias que de continuo recibo en esta Casa, llegando a ser santo sacerdote y diligente apóstol». Estas líneas, que rezuman de historia congregacional, acompañaban la petición de toma del hábito religioso escrita a mano el 30 de abril de 1946 del entonces apenas diecisieteañero Antonio dirigiéndose al Maestro Timoteo Giaccardo. Un deseo de celo y santidad que sintió desde aquella jovencísima edad y que, finalmente, encontró el camino real para realizarse en la "Pía Sociedad de San Pablo", tras un breve período en el seminario diocesano de Thiene.

Antonio nació en Montagnana (Padua, Italia) el 2 de diciembre de 1929 y fue bautizado seis días después en la parroquia de Borgo San Marco. Entró en la Congregación en noviembre de 1945 en Alba para cursar el quinto año de bachillerato. En aquellos tumultuosos meses al final de la Guerra mundial dio enseguida muestras de una destacada aptitud para el estudio. De ello tomaron buena nota los varios maestros que le acompañaron en su formación: los PP. Tito Armani, Pierino Marazza, Giovanni Cirillo Tomatis, Renato Perino. La "rueda" del estudio le sostuvo en los breves momentos de fatiga, con los que el Maestro Divino plasmó su alma en los primeros años albeses, al final de los cuales emitió la profesión religiosa temporal (8 de septiembre de 1947). Dicha aptitud, junto a una gran pasión por la Palabra de Dios, le llevará a frecuentar los cursos de licencia en Sagrada Escritura tras la ordenación presbiteral, acaecida el 5 de enero de 1956 en Roma por la imposición de manos de mons. Luigi Traglia. El P. Antonio será así uno de los más apreciados redactores bíblicos de las Ediciones Paulinas (luego Ediciones San Pablo), acompañando en los años romanos al P. Valentino Gambi y preparando, a partir de 1967, la exitosa colección de la "Novísima versión de la Biblia sobre los textos originales" en 46 volúmenes y los grandes diccionarios bíblicos, entre ellos, juntamente con Gianfranco Ravasi, el *Nuevo diccionario de teología bíblica* de 1991. Redactó también otros numerosos escritos para introducir a los fieles en la lectura de la Biblia.

El P. Antonio, antes de trasladarse a Cinisello Bálsamo como superior (1994-2000) y redactor de las Ediciones San Pablo (cargo que desempeñará ininterrumpidamente de 1994 a 2010), vivió muchos años en Roma, donde, además de dedicarse a las Ediciones (1976-1994), fue también profesor de Sagrada Escritura con los clérigos paulinos y en la facultad teológica San Buenaventura de Roma (en diversos periodos desde 1960 a 1994), y asimismo Superior de la comunidad San Paolo (1973-1976). En 2010, habiéndose agravado sus condiciones de salud (ictus cerebral), pasó a la enfermería de Alba, erigida poco después

canónicamente como comunidad “Divina Providencia”. Hace un año, a consecuencia de una caída, se le produjo un neumotórax y desde entonces su salud fue decayendo. Ingresado hace una semana en el hospital por una crisis respiratoria, regresó a la comunidad donde se apagó lentamente a causa de una infección pulmonar.

Persona humilde y discreta en el recuerdo de los hermanos que han convivido con él en los últimos años, nada quejumbroso, el P. Antonio era muy apreciado por su deseo de no emerger “en sabiduría”, no obstante que se mantuviera siempre actualizado acerca de los desarrollos en los estudios bíblicos. No faltaban en la vida comunitaria bromas simpáticas y momentos de sincera fraternidad, incluso con los numerosos clérigos paulinos a quienes, sobre todo en los primeros años de su actividad apostólica, había enseñado Sagrada Escritura y predicado retiros. De él la posterior generación de redactores aprendió la importancia del trabajo detallista, constante, preciso.

Como testigos de tantas gracias recibidas por nuestra Congregación mediante este nuestro cohermano, le confiamos ahora unánimes a la misericordia divina, para que goce de la visión de los bienaventurados en el paraíso y desde allí interceda ante la Trinidad por todas las necesidades de la Sociedad de San Pablo, particularmente por las de los jóvenes en formación.

Roma, 30 de agosto de 2015 *P. Stefano Stimamiglio*

Los funerales serán en el Templo San Pablo de Alba el lunes 31 de agosto a las 15. Los restos serán sepultados en el cementerio local.

Los Superiores de Circunscripción informen a sus comunidades para los sufragios prescritos (Const. 65 y 65.1).